

PINEA

REGULAMIN POBYTU Z PSEM

1. Warunki ogólne

- Hotel akceptuje pobyt psów po wcześniejszym zgłoszeniu tego faktu recepcji przed przyjazdem.
- Koszt pobytu psa doliczany jest dodatkowo do rachunku za pobyt, zgodnie z aktualnym cennikiem hotelu.
- Na powitanie pupil otrzymuje od nas legowisko oraz miski.

2. Zasady przebywania psa na terenie hotelu

- Pies nie może przebywać w restauracji oraz w strefie spa (w tym w strefie basenów i saun).
- Poza pokojem pies powinien znajdować się wyłącznie pod opieką właściciela oraz być prowadzony na smyczy.
- Dla bezpieczeństwa wszystkich Gości prosimy, aby pupil posiadał aktualną książeczkę zdrowia z wymaganymi szczepieniami. Hotel może poprosić o jej okazanie podczas meldunku.
- Jeśli zwierzę pozostaje samo w pokoju, właściciel zobowiązany jest do zawieszenia informacji na klamce od strony korytarza, informującej o obecności psa w pokoju.

3. Odpowiedzialność

- Właściciel psa ponosi pełną odpowiedzialność za zachowanie swojego pupila na terenie hotelu.
- Goście zobowiązani są do pokrycia kosztów wszelkich szkód wyrządzonych przez zwierzę w pokoju hotelowym lub w przestrzeniach publicznych.
- Właściciel jest zobowiązany do niezwłocznego sprzątnięcia po swoim pupilu.

PINEA

REGELN FÜR DEN AUFENTHALT MIT HUND

1. Allgemeine Bedingungen

- Das Hotel akzeptiert Hunde, sofern dies vor der Ankunft an der Rezeption angemeldet wird.
- Die Kosten für den Aufenthalt des Hundes werden zusätzlich zur Rechnung für den Aufenthalt gemäß der aktuellen Preisliste des Hotels berechnet.
- Zur Begrüßung erhält Ihr Liebling von uns ein Hundebett und Näpfe.

2. Regeln für den Aufenthalt von Hunden im Hotel

- Hunde dürfen sich nicht im Restaurant und im Wellnessbereich (einschließlich Schwimmbad- und Saunabereich)
- Außerhalb des Zimmers sollte der Hund ausschließlich unter der Aufsicht seines Besitzers stehen und an der Leine geführt werden.
- Zur Sicherheit aller Gäste bitten wir Sie, für Ihr Haustier einen aktuellen Impfpass mit den erforderlichen Impfungen mitzuführen. Das Hotel kann Sie beim Check-in um dessen Vorlage bitten.
- Wenn das Tier allein im Zimmer bleibt, ist der Besitzer verpflichtet, einen Hinweis an der Türklinke auf der Flurseite anzubringen, der auf die Anwesenheit des Hundes im Zimmer hinweist.

3. Verantwortung

- Der Hundebesitzer trägt die volle Verantwortung für das Verhalten seines Haustieres auf dem Hotelgelände.
- Die Gäste sind verpflichtet, alle Schäden zu ersetzen, die durch das Tier im Hotelzimmer oder in öffentlichen Bereichen verursacht wurden.
- Der Besitzer ist verpflichtet, die Hinterlassenschaften seines Haustieres unverzüglich zu beseitigen.

PINEA

RULES FOR STAYING WITH A DOG

1. General terms and conditions

- The hotel accepts dogs upon prior notification to the reception desk before arrival.
- The cost of your dog's stay will be added to your bill, according to the hotel's current price list.
- As a welcome gift, your pet will receive a bed and bowls from us

2. Rules for dogs staying at the hotel

- Dogs are not allowed in the restaurant or spa area (including the pool and sauna area).
- Outside the room, dogs should only be under the supervision of their owner and kept on a leash.
- For the safety of all guests, we ask that your pet have a valid health certificate with the required vaccinations. The hotel may ask to see it during check-in.
- If the animal is left alone in the room, the owner is required to hang a sign on the door handle on the hallway side informing others that there is a dog in the room.

3. Responsibility

- The dog owner is fully responsible for their pet's behavior on the hotel premises.
- Guests are required to cover the costs of any damage caused by their pet in the hotel room or in public areas.
- The owner is obliged to clean up after their pet immediately.